

EXCHANGE OF NOTES (September 26 and October 9, 1953) BETWEEN CANADA AND VENEZUELA RENEWING FOR ONE YEAR THE COMMERCIAL MODUS VIVENDI OF OCTOBER 11, 1950

The Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Canada to Venezuela and the Minister for Foreign Affairs of Venezuela

CARACAS, Venezuela
September 30, 1953

(Caracas) (Venezuela)
September 30, 1953

TABLE DES MATIÈRES

PAGE

I Note, en date du 30 septembre 1953, adressée par l'Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire du Canada au Venezuela au Ministre des Affaires étrangères du Venezuela 4

II Note, en date du 9 octobre 1953, adressée par le Ministre des Affaires étrangères du Venezuela à l'Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire du Canada au Venezuela 4

Traduction française des Notes I et II 5

Traduction anglaise de la Note II 6

Ambassador
H. G. Norcross

His Excellency
Dr. Aureliano Ojeda
Minister for Foreign Affairs
Caracas

II

The Minister for Foreign Relations of Venezuela to the Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Canada to Venezuela
Ministerio de Relaciones Exteriores
Direccion de Política Económica - Sección de Economía
DIRECCION DE POLITICA ECONOMICA - SECCION DE ECONOMIA

Caracas: 9 de octubre de 1953.

Senor Embajador:
Tengo el honor de avisar al recibio de vuestro Excelesionista desuadenta nota de fecha 30 de setiembre de 1953, en la cual está firmada bien conmutamente la proposición de la Gobierna de renovar por otro año el Modus Vivendi concluido en Caracas el 11 de octubre de 1950, y que ha venido rigiendo las relaciones comerciales entre Venezuela y Canadá.

Canada Treaty Series 1950, No. 16
Canada Treaty Series 1951, No. 24
Canada Treaty Series 1952, No. 28